

# 01 Nòst Seriàt

dicembre  
2021

COMUNE DI SERIATE



Città di Seriate

Periodico informativo a cura della Pubblica Amministrazione

NUMERO 2 - ANNO 19

■ PAG. 4

Raccolta differenziata  
da gennaio novità in arrivo

■ PAG. 16

Dallo Stato 3 milioni di euro  
per la sicurezza  
degli edifici pubblici

■ PAG. 19

Avviato il progetto  
DigEducati  
contro il divario digitale



# Giunta comunale

## Cristian Vezzoli - Sindaco

Sicurezza - Ambiente - Lavori Pubblici - Urbanistica  
Riceve su appuntamento: tel. 035 304 353  
sindaco@comune.seriatae.bg.it  
segreteria.direzionale@comune.seriatae.bg.it

## Gabriele Cortesi - Vicesindaco

Assessore alle Politiche Sociali e del Lavoro - Politiche di Ambito  
Riceve su appuntamento: tel. 035 304 353  
gabriele.cortesi@comune.seriatae.bg.it

## Gila Cremonini

Assessore al Commercio - Centro Storico - Ricerca Bandi e Finanziamenti  
Riceve su appuntamento: tel. 035 304 353  
gila.cremonini@comune.seriatae.bg.it

## Antonella Gotti

Assessore alla Pubblica Istruzione - Sport - Cultura -  
Tradizioni Locali - Comunicazione  
Riceve su appuntamento: tel. 035 304 353  
antonella.gotti@comune.seriatae.bg.it

## Giampaolo Volpi

Assessore al Bilancio - Società Partecipate - Edilizia Privata -  
Patrimonio e Reti Infrastrutturali  
Riceve su appuntamento: tel. 035 304 353  
giampaolo.volpi@comune.seriatae.bg.it





# Sarà un 2022 ricco di opere e servizi per i cittadini

Cari cittadini,

si sta per chiudere un altro anno nel quale l'Amministrazione comunale ha lavorato a nuove opere e servizi.

L'Amministrazione ha supportato e sostenuto dapprima le scuole e poi le associazioni nell'organizzazione dei CRE per dare ai bambini e ai ragazzi la possibilità di incontrarsi e crescere a scuola e durante le vacanze estive; consapevoli dello sforzo degli istituti scolastici e delle associazioni, il Comune è stato al loro fianco con contributi e servizi.

Quest'estate sono proseguiti i lavori alla Cesare Battisti e sono terminati, a fine settembre, il II° e III° lotto con un investimento di un milione; abbiamo anche finito i lavori alla piscina comunale, inaugurando a giugno lo spazio esterno e il nuovo solarium ricavato dalla demolizione della vecchia vasca, aumentando lo spazio estivo a disposizione di famiglie, bambini e ragazzi. Stiamo terminando i lavori al campo sportivo comunale, dove è stato demolito il vecchio muro in cemento per lasciar spazio a una rete a maglie che ha cambiato l'aspetto e l'immagine della zona. Abbiamo appena finito gli asfalti in via Stella Alpina, via Brusaporto e in piccoli tratti di via Nazionale; è stato realizzato il nuovo parcheggio di via Pizzo Tre Signori ed è stato rifatto il parcheggio di via Nazionale, 30.

Un anno di intenso lavoro si chiude e un altro altrettanto impegnativo si apre: abbiamo ricevuto infatti quasi tre milioni di euro dal Ministero dell'Interno per la messa in sicurezza di scuole, strade e ponti e il nostro impegno è quello di usarli tutti. L'anno prossimo ci vedrà impegnati nella realizzazione della nuova rotatoria all'ospedale Bolognini (oggi ASST Bergamo est) e nella valutazione di quella all'incrocio tra via Paderno e via Italia, davanti al Comune.

L'Amministrazione comunale, come in passato, parteciperà ancora ai bandi di Regione Lombardia e a quelli ministeriali per attrarre i fondi del PNRR da tradurre in opere e servizi per i cittadini. Il 2022 sarà inoltre un anno di transizione per l'ambiente e la gestione dei rifiuti: saranno modificate le zone di raccolta, i giorni, i contenitori, le modalità di conferimento ed è importante che tutti si informino tempestivamente sui nuovi cambiamenti. La variante al PGT è stata appena adottata dal Consiglio Comunale e si apre ora il periodo delle osservazioni. La variante si occupa principalmente di servizi, territorio e persone e ci restituisce l'immagine della Seriate dei prossimi 10/15 anni. Da ultimo, particolare attenzione verrà confermata alla sicurezza urbana con investimenti in personale e strumenti della Polizia Locale. Le operazioni di polizia giudiziaria riempiono le pagine dei media locali e vogliamo proseguire su questa strada per una città sempre più sicura e vissuta. Durante questi giorni di festa l'Amministrazione ha organizzato tanti eventi per tutte le età. Invito a partecipare a queste feste e alle iniziative che faranno vivere Seriate fino a metà gennaio, con senso di responsabilità. Gli eventi aggregano e ravvivano la nostra città ma devono essere vissuti nel rispetto delle regole, a tutela della salute pubblica.

Colgo l'occasione per augurare a tutti un buon Natale e Felice Anno Nuovo!

Il sindaco  
Avv. Cristian Vezzoli





# Seriate si differenzia

Dal primo gennaio novità in arrivo per la raccolta dei rifiuti

Seriate «si differenzia» sempre di più: dal primo gennaio saranno introdotte delle novità per migliorare la gestione e la raccolta dei rifiuti urbani. Il servizio, a seguito di un bando redatto secondo i criteri ambientali minimi per gli appalti verdi, è affidato sino al 2029 al nuovo gestore Raggruppamento temporaneo di imprese formato da Aprica Spa, Ecosviluppo Soc. Coop. Onlus e Bergamelli Srl.

La prima novità è **la diversa suddivisione del territorio**: si passa infatti dalle 3 zone a cui eravamo abituati, alla suddivisione **in sole 2 zone, separate dal fiume Serio: la «A» a ovest del fiume e la «B» a est del Serio**. A ogni zona verrà distribuito un calendario diverso per la raccolta differenziata a cui ci si dovrà attenere da inizio 2022.

**Nuove soluzioni migliorative** sono previste sia per incrementare la percentuale di raccolta differenziata, auspicando di raggiungere entro il 2029 l'obiettivo dell'85%, sia per migliorare la qualità del materiale raccolto in modo differenziato da avviare al riciclo. Innanzitutto, tra le azioni migliorative c'è l'introduzione del «trasponder R-FID» su tutti i contenitori, tranne il sacco della plastica. Si tratta di una tecnologia di identificazione automatica che consente di incentivare gli utenti e corresponsabilizzarli sia nella massimizzazione della qualità dei materiali conferiti, dato che con il transponder risulta molto semplice individuare l'utente che ha diviso in modo errato i propri rifiuti, sia nella riduzione dei costi di raccolta, grazie alla regolamentazione dell'esposizione di soli contenitori pieni, con l'unica esclusione dei contenitori dell'umido che potranno essere anche riempiti parzialmente.

Dal mese di marzo ed entro aprile verranno **distribuiti i kit di sacchi** (sacco giallo per la plastica, grigio per l'indifferenziato e i pannolini) **e i bidoncini a tutte le utenze domestiche. I colori saranno diversi** per uniformarsi alla normativa in vigore: bidone blu per la carta, verde per il vetro, marrone per l'organico. Dopo la distribuzione dei kit con i sacchi del 2022, la fornitura dei sacchetti avverrà attraverso distributori automatici.

**Inoltre, c'è l'incremento degli orari di apertura del Centro di raccolta in via Lazzaretto**, che passano dalle attuali 39 ore settimanali alle 42 nel periodo invernale, da ottobre a marzo, sino alle 48 da aprile a settembre. **In aumento anche la frequenza del servizio di raccolta** per tutte le frazioni di rifiuti, a eccezione dell'indifferenziato, che in una prima fase rimarrà a cadenza settimanale, mentre diventerà quindicinale quando entrerà in vigore la Tari puntuale, ossia il pagamento della bolletta in base a quanta immondizia si produce e non più al numero dei componenti familiari e dei metri quadrati dell'immobile.

## INCONTRO PUBBLICO

Martedì 14 dicembre, dalle 20.30 alle 23.00, in Sala consiliare, si terrà una serata informativa per illustrare le novità della raccolta differenziata!

**Obbligo di green pass.**

L'incontro sarà visibile anche online sul canale YouTube del Comune.

Ma andiamo per gradi. In linea generale raddoppia la frequenza di raccolta per le utenze non domestiche. Nello specifico l'organico sarà raccolto con frequenza settimanale durante la stagione invernale e bisettimanale durante la stagione estiva, ma per le utenze non domestiche (es. la ristorazione e le attività di somministrazione bevande e alimenti) il ritiro avverrà due volte a settimana per tutto l'anno. Per la carta e il cartone la frequenza è di una volta a settimana, ma raddoppierà per le utenze non domestiche che hanno grandi quantità di cartoni da conferire al servizio pubblico. Inoltre, per migliorare l'igiene del suolo ed evitare dispersione di materiale sul territorio, la raccolta della carta non avverrà più liberamente mettendo scatoloni a bordo strada, ma saranno forniti 6.637 contenitori differenti di colore azzurro (es. alle utenze domestiche «singole» 5.504 mastelli da 30 litri di capacità e a quelle non domestiche e ai condomini 1.102 bidoni carrellati da 120, 240 e 360 litri oltre a 11 cassonetti da 660 litri e 20 roller). La raccolta del vetro sarà quindicinale, ma settimanale per le utenze non domestiche, che godranno anche di una raccolta bisettimanale per la plastica.

**Potenziato anche il ritiro porta a porta dei tessili sanitari** che sarà di quattro volte a settimana per famiglie con neonati o persone incontinenti e di cinque volte per asili e case di riposo. Sarà il Comune a trasmettere al gestore gli elenchi degli aventi diritto.

**I servizi di raccolta del verde** (già dal mese di marzo e sempre fino al 30 novembre) **e degli ingombranti** avverranno **su prenotazione** al numero verde 800 437678 messo a disposizione da Aprica o attraverso il servizio online sul sito [www.apricaspa.it](http://www.apricaspa.it).

Sarà attivata la raccolta differenziata al cimitero con la sostituzione dei bidoni attuali e la fornitura di 20 nuovi carrellati. **Una raccolta che sarà sostenibile, grazie a veicoli a basso impatto ambientale al 100% e per il 55% anche ecologici** (a metano, ibridi o elettrici).

Anche **Ecocar è un servizio che non solo viene confermato ma anche ampliato e sarà più ecologico: furgone 100% elettrico per la raccolta itinerante dei rifiuti domestici pericolosi**, sarà a disposizione dei cittadini per 8 ore mensili (dalle 8 alle 12, il secondo lunedì del mese in piazza Matteotti, oltre alle consuete 4 ore l'ultimo venerdì in via Adamello), a dispetto delle attuali 4. Non inquinanti saranno anche i mezzi per lo spazzamento e il lavaggio stradale, le cui ore annue passeranno da 8.700 a circa 12.900.





# Ecco la mappa delle nuove zone



Qui in alto, la precedente divisione in 3 aree

## Il calendario per la raccolta differenziata

RIFIUTI	UTENZE DOMESTICHE											
	ZONA A						ZONA B					
	LUN	MAR	MER	GIO	VEN	SAB	LUN	MAR	MER	GIO	VEN	SAB
INDIFFERENZIATO		✓										✓
CARTA E CARTONE					✓					✓		
PLASTICA						✓			✓			
VETRO E BARATTOLAME*	✓						✓					
ORGANICO			✓			✓**	✓				✓**	
PANNOLINI	✓		✓		✓		✓			✓	✓	

\* raccolta quindicinale  
\*\* aggiunta estiva

RIFIUTI	UTENZE NON DOMESTICHE											
	ZONA A						ZONA B					
	LUN	MAR	MER	GIO	VEN	SAB	LUN	MAR	MER	GIO	VEN	SAB
INDIFFERENZIATO		✓										✓
CARTA E CARTONE					✓			✓				
PLASTICA					✓							✓
VETRO E BARATTOLAME*	✓						✓					
ORGANICO						✓					✓	

\* raccolta quindicinale



# Emanuele Cecchinato: «Comonte? Un paradiso»



## Insediate la nuova Consulta. Parere positivo sulla Variante al Pgt e spirito collaborativo

«Collaborativa. Non c'è stato nessun contrasto». Esordisce così Emanuele Cecchinato, eletto neo presidente della Consulta di Comonte. Milanese di nascita, «comontese» d'adozione, ci abita da 31 anni. Attivo in diverse realtà associative, quali il Gruppo di Cammino, la corale della parrocchia del SS. Redentore, il centro diurno e Aido, commenta con toni propositivi la prima seduta dell'assemblea, in cui è stato espresso il parere di competenza sulla variante al Pgt e sono emerse alcune domande sul futuro del quartiere.

**Siate sta approvando il Pgt, che apporta trasformazioni urbanistiche al territorio.**

### Quale il parere della Consulta?

Positivo. L'area verde prevista è più ampia di quanto si immaginava. Approvando la variante però sono emerse anche delle domande. Una è sapere quali caratteristiche avrà l'area provvisoriamente denominata Oasi 3, che potrebbe vedere la luce a Comonte. Dopo l'adozione del Pgt organizzeremo un'assemblea pubblica per rendere partecipi gli abitanti delle novità di questa Variante, che riduce il consumo di suolo in favore del verde e dell'ambiente.

### Come descriverebbe Comonte?

È un paradiso. Ci abito da 31 anni, vengo da Milano e mi rendo conto che è un luogo privilegiato. Rispetto al passato purtroppo c'è una maggiore chiusura tra le persone, non c'è più la vita comunitaria di una volta, ma penso che la pandemia abbia influito parecchio sulle relazioni sociali.

### Le criticità relativa alla zona?

Durante la riunione sono emersi alcuni spunti di riflessione riguardanti il quartiere di Comonte per accrescerne la vivibilità. Le richieste sono per lo più legate alla realizzazione di un attraversamento pedonale in via Brusaporto o di un marciapiede in direzione di Albano Sant'Alessandro, del prolungamento di una pista ciclopedonale o alla curiosità sul futuro di alcuni stabili come la cascina Quattro Venti.

### Il manifesto di intenti del suo mandato?

Vorrei essere un osservatore e apripista per il Comune, portando le richieste della nostra gente all'Amministrazione con suggerimenti propositivi.

Per eventuali segnalazioni alla Consulta scrivere a [csgroane@gmail.com](mailto:csgroane@gmail.com)



### Membri della Consulta

Emanuele Cecchinato,  
*presidente*

Jessica Vitari,  
*vice-presidente*

Diego Magri,  
*segretario*

Claudio Gherardi  
Giuseppe Soldo

# Daniele Dalla Valle: «Faremo il bene della comunità»

## Insediate la nuova Consulta di Cassinone. Parere positivo sulla Variante al Pgt: tra le criticità resta l'aeroporto

«Costruttiva e accesa. Una bellissima esperienza». Daniele Dalla Valle, classe 1996, impiegato in banca, attivo nell'associazioni del territorio ed eletto presidente della Consulta di Cassinone, usa poche ma precise parole per commentare l'insediamento e la prima seduta dell'organo popolare consultivo e propositivo, tenutasi il 27 ottobre. Sul tavolo, il parere di competenza sulla variante al PGT.

**Siate sta approvando il Pgt che apporta trasformazioni urbanistiche al territorio. Quale il parere della Consulta?**  
Positivo. I membri d'opposizione hanno espresso alcune criticità, affermando che per Cassinone si fa troppo poco e si potrebbe costruire di più, mentre la maggioranza ha manifestato un parere positivo perché il Pgt preserva quanto abbiamo: c'è una riduzione del consumo di suolo, come richiesto dalla nuova legge regionale e provinciale, e una maggiore attenzione alle zone verdi su tutto il territorio di Seriate, con particolare attenzione alla «ricucitura» del verde urbano. Noi non siamo tecnici, ma la morfologia della frazione è particolare. Si è già costruito abbastanza, se si ventilassero ipotesi di nuove abitazioni ragioniamoci con calma e semmai si costruiscano nel rispetto della sostenibilità. A Cassinone l'Amministrazione sinora ha fatto un buon lavoro e auspichiamo prosegua in questa direzione con il nostro supporto.

### Come descriverebbe Cassinone?

L'ho sempre vissuto e lo vivrò. Per me non è una frazione, ma una comunità unita, con un forte senso di appartenenza. A Cassinone non ci si sente mai soli.

### Le sue criticità?

Sicuramente la vicinanza all'aeroporto, ma l'Amministrazione comunale ha fatto quanto poteva dialogando con la società Sacbo, che gestisce il Caravaggio, affinché si provvedesse a realizzare interventi strutturali di mitigazione ambientale, di sostituzione degli infissi e di installazione di impianti di condizionamento per contenere e ridurre l'inquinamento acustico aeroportuale. È importante proseguire su questa strada ascoltando anche il territorio tramite la nostra Consulta.

### Il manifesto di intenti del suo mandato?

Più che un manifesto ho una parola: comunità. Il mio compito sarà ascoltare le necessità delle persone e con la Consulta vagliare, di giorno in giorno, i problemi e le richieste degli abitanti, per portarle all'attenzione dell'Amministrazione comunale. Voglio fare il massimo nell'ottica del fattibile per il bene della nostra comunità.

Per eventuali segnalazioni alla Consulta scrivere a [dallavalledaniele96@gmail.com](mailto:dallavalledaniele96@gmail.com)



### Membri della Consulta

Daniele Dalla Valle  
*presidente*

Fabio Foresti

Cristian Marchesi

Attilio Pedrini

Thomas Roncalli



# Scopri gli **SCONTI** speciali e le **PROMOZIONI**



ASSESSORATO AL COMMERCIO

**1**

Scarica l'app "**Seriates Smart**" e attiva le notifiche push in "Gestione notifiche"  
Tocca il **pulsante Coupon/Voucher**

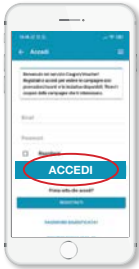



**REGISTRATI**

**Registrati:** compila i dati, acconsenti al **trattamento dei dati personali** per poter vedere e utilizzare le promozioni e completa la registrazione\*

**3**

Con le tue email e password **accedi alla tua area personale**



Nella tua area personale puoi vedere tutti gli **sconti** e le **promozioni disponibili**

**SCOPRI ORA**

\*Per completare la registrazione riceverai subito un'email da voucher@comunesmart.it. Se non ti arriva, controlla che: il servizio di posta elettronica funzioni; che l'email non sia finita nello spam; oppure torna nell'APP, tocca il pulsante "COUPON/VOUCHER" e poi tocca "RICHIEDI NUOVA MAIL DI CONFERMA REGISTRAZIONE".



**5**

Tocca lo sconto o la **promozione** che ti piace e **ottiene i coupon**




**6**

Dalla tua Area Personale accedi a "**I miei coupon e voucher**", scegli la promozione e **mostra** al commerciante il **codice QR** del coupon che vuoi usare




Per tenersi sempre aggiornati sulle promozioni dei commercianti seriatesi scarica l'APP e attiva le notifiche push





# L'ARTE GUARDA AL FUTURO DEL PIANETA

Davanti alla piscina  
la scultura di Dario Tironi

Provocatorio. Anticonvenzionale. A tratti cinico. Critico verso la società dei consumi e le mode. Se gli si chiede di definire il proprio lavoro risponde: «Oggi non ci sono più definizioni. Lavoro con oggetti, la bidimensionalità della pittura e la fotografia, ma per lo più mi rapporto con la realtà tridimensionale della scultura». Da una decina di anni realizza opere sue, dopo esperienze artistiche collettive come «Spazio estro» e l'insegnamento. Classe 1980, laureato in scultura all'Accademia di Brera, Dario Tironi si divide tra il laboratorio-studio a Stezzano e il mondo. Di recente è stato in Albania per un simposio con altri artisti, a dicembre inaugurerà una collettiva all'Orto botanico di Brera e a marzo la collettiva a Kiel in Germania, promossa dalla Fondazione VAF.

Opere in collezioni pubbliche e private, in Italia e all'estero, davanti alla piscina comunale di Seriate esporrà la sua prima scultura permanente sul territorio: «Waste water tank». Fatta di resina e raffigurante una bambina dalle braccia alzate, è tra le opere del museo «open air» legato al bando regionale «Viaggio in Lombardia». Il progetto nasce da un'idea di Terre del Vescovado, di cui Seriate fa parte, in collaborazione con l'associazione Sotto Alt(r)a Quota. L'obiettivo è usare l'arte come strumento di riqualificazione urbana e ambientale e di promozione turistica, per rilanciare i territori dalle diverse peculiarità, dove commercio, enogastronomia, cultura e natura si fondono. L'opera di Tironi è tra quelle scelte per il parco espositivo all'aperto, le cui altre tappe sinora saranno a Scanzorosciate con un'installazione dell'artista Valentina Persico, a Torre de' Roveri e Chiudono. Il museo è uno dei tasselli di un composito progetto di promozione territoriale a cui l'Amministrazione comunale aderisce. Si è partiti con il laboratorio artistico «Di tappa in tappa», diffuso e di comunità, che ha rielaborato lo stemma comunale per realizzare un drappo, da usare lungo il tragitto del Cammino del Vescovado, snodato da Scanzorosciate a Sarnico. Seconda iniziativa è l'installazione dell'opera di

Tironi a cui seguirà anche l'avvio del «geocaching»: caccia al tesoro 2.0, diffusa a livello mondiale e di cui Seriate sarà una delle dieci tappe previste tra quella lanciate nelle terre del Vescovado, usa le nuove tecnologie come il Gps per trovare sul territorio dei contenitori chiamati «geocache», all'interno dei quali ci sono oggetti legati alla promozione territoriale.

**Dario Tironi, l'anno prossimo verrà installata davanti alla piscina una sua opera. Ce la descriva.**

Come modello ho usato una delle mie figlie. Il titolo *Waste water tank* si riferisce provocatoriamente a un contenitore dell'acqua sporca, dove confluiscono gli elementi inquinanti e di scarto che simbolicamente qui prendono la forma umana di una bambina, a rappresentare le generazioni future. L'opera è un lavoro sulla ricerca della nostra identità e una denuncia verso chi inquina: quale futuro lasceremo in eredità ai nostri figli?



a cura di Gila Cremonini

# Seriате verso una società digitale

Approvato il piano triennale  
di transizione informatica

Spid, Carta di identità elettronica, servizi online e wi-fi gratuito sono parole appartenenti al vocabolario dell'era digitale, dove l'uso delle nuove tecnologie ha cambiato il modo di lavorare, comunicare e acquistare. Per evitare che le innovazioni digitali apportino un rischio di disuguaglianza per la società, introducendo un divario tra chi ha le competenze per usarle e chi no, l'Amministrazione comunale attiverà entro il 2023 alcune azioni strategiche per contribuire alla diffusione delle tecnologie digitali, tramite la standardizzazione e l'innovazione tecnologica dei servizi pubblici, e per supportare i cittadini nella fruizione di questi servizi e nell'accrescimento delle competenze digitali. Il progetto di «**Transizione digitale 2021-2023**» mette al centro cittadini e imprese nel processo di digitalizzazione della Pubblica Amministrazione promuovendo l'identità digitale con lo Spid, formando dipendenti e cittadini, offrendo servizi online e adottando il cloud come modalità di archiviazione.

Tra le aree di intervento c'è la **promozione e il supporto dei cittadini**

**nell'acquisizione di SPID e CIE** (Carta d'identità elettronica), indispensabili per accedere ai servizi online. Il comune supporta i cittadini, commercianti e aziende per l'attivazione gratuita dello SPID, erogata dallo Sportello unico del cittadino di lunedì, mercoledì e giovedì dalle 13:45 alle 14:45, previo appuntamento, chiamando allo 035.304182. Ad oggi ne sono stati rilasciati oltre 470. Da ottobre è possibile chiedere l'attivazione anche in biblioteca, di martedì dalle 15 alle 17.30, previo appuntamento chiamando allo 035.304304. Altro punto è l'**erogazione dei servizi online a cura dello Sportello unico**, che consente al cittadino di ottenere certificati validi stando a casa o in ufficio. Nella sezione servizi online del sito [www.comune.seriате.bg.it](http://www.comune.seriате.bg.it), dopo essersi identificati con SPID, e a breve anche con CIE, si possono iscrivere i figli ai servizi di ingresso anticipato e uscita posticipata a scuola, effettuare pagamenti e accedere alle procedure online che coprono diversi ambiti, quali i servizi anagrafici, tributari, scolastici e quelli dedicati all'edilizia e al Suap. L'obiettivo futuro è puntare alla digitalizzazione e a internet, con particolare attenzione all'uso di SPID per l'accesso ai servizi online mediante identità digitale e a PagoPA per i pagamenti. Per la **formazione dei dipendenti e dei cittadini** saranno organizzati percorsi mirati per colmare il divario digitale ed evitarne l'ampliamento. In questo ambito rientra il progetto DigEducati, il cui Punto di Comunità è nella sezione ragazzi della biblioteca civica G. Gambirasio. Finanziato da Fondazione Cariplo e Impresa Sociale con i Bambini, gestito da Fondazione Comunità Bergamasca, punta all'alfabetizzazione digitale dei giovani tra i 6 e i 13 anni, supportando loro e le famiglie nel trovare risposte utili su come si usa il digitale. Nello spazio dedicato, i bambini e i ragazzi, aiutati da un educatore digitale e dai bibliotecari, avranno a disposizione 12 pc portatili per imparare a navigare, studiare, divertirsi, socializzare, maturare un uso consapevole delle risorse digitali. Per garantire a cittadini e visitatori una connettività a banda larga ad alta velocità, il Comune ha attivato anche il progetto di **wi-fi pubblico gratuito**, finanziato dal bando europeo Wifi4EU: internet gratis in città, 24 ore su 24, 7 giorni su 7 grazie a 19 punti di accesso installati in 9 spazi pubblici quali parchi, piazze, uffici pubblici, biblioteche. Un altro obiettivo è implementare l'**adozione del cloud per l'archiviazione**, trasferendo programmi e dati in Data Center certificati, che permettono criteri di sicurezza maggiori, limitando la perdita di informazioni e aumentando la disponibilità dei dati e dei servizi erogati.



## ZONA A

- 1 SALA CONSILIARE
- 2 PALAZZO COMUNALE
- 3 PIAZZA A. ALEBARDI
- 4 GIARDINO BIBLIOTECA
- 5 BIBLIOTECA COMUNALE
- 6 TENSOSTRUTTURA
- 7 PIAZZA DONATORI DI SANGUE
- 8 PIAZZA MATTEOTTI

**WI-FI PUBBLICO  
gratis 24 ore su 24  
ECCO DOVE**



## ZONA B

- 9 OASI VERDE - ZONA CHIOSCO

# Il Gavazzeni riparte



Schermo nero e sedute vuote di velluto rosse, addio. Si riparte. Il Gavazzeni riaccende i riflettori sulla stagione di cinema e teatro. A parlarne il gestore Michele Nolli.

**Se dico 2020 che cosa le viene in mente?**

Dopo un 2019 e l'inizio del 2020 brillanti, con una bella stagione del cinema italiano che rialzava la testa, sono iniziati lo stop e le riaperture a singhiozzo poco concrete. Questo ha inciso con un calo del 75%, in linea con il dato nazionale. Ho negli occhi l'immagine di un cinema vuoto. È stata una crisi non solo economica ma anche d'identità. Se paragonassi l'anno passato al titolo di un film penserei a «Nosferatu il vampiro».

**E ora come va con la riapertura del cineteatro al cento per cento?**

La ripartenza è claudicante per diversi fattori. Le regole di controllo rendono il lavoro impegnativo, a fronte di un'affluenza che è imparagonabile rispetto a 2 anni fa: oggi siamo al 60% di presenze. Poi c'è lo streaming televisivo e i canali dedicati che cannibalizzano il pubblico. Seppure di alta qualità la visione domestica non è equiparabile a quella del grande schermo, ma le famiglia temono ancora il contagio.

**Quali sono le novità in programma?**

Abbiamo molta voglia di fare. Si lavora il triplo dietro le quinte. Oltre alla programmazione cinematografica si accendono i riflettori sulla partita musicale, con le serate dedicate al jazz, all'opera e al balletto e ai concerti pop e di cantautorato, e a

quella teatrale, divisa tra prosa, teatro ragazzi e commedia dialettale, oltre ad ospitare sul nostro palcoscenico manifestazioni di livello provinciale come Orobie Film Festival. E poi i prezzi sono competitivi. Un esempio è la promozione cinema a 4 euro di lunedì.

**Qualche data da evidenziare in rosso sul calendario?**

Ce ne sono molte. Partirei da dicembre con lo spettacolo per ragazzi «La lanterna di Santa Lucia» sabato 11, venerdì 17 il concerto di Natale con la Jw Orchestra e gli ospiti Barbara Ravasio e Vava 77, che eseguiranno le grandi canzoni della tradizione jazzistica e dei brani natalizi, mentre domenica 19 ci sarà la Banda musicale Città di Seriate. Poi occhio a prenotarvi per l'imperdibile film di Natale «Sing 2». La fine dell'anno ha il sapore della danza classica con «Lo schiaccianoci» il 30 dicembre, mentre per il 2022 segnalerei il titolo lirico «La Bohème» il 14 gennaio, il teatro ragazzi con «Il paese di niente» il 15 gennaio e «Link» il 12 febbraio, Natalino Balasso con il monologo «Dizionario Balasso», atteso venerdì 11 marzo.

**Un auspicio per il futuro?**

Prendendo a prestito il titolo di un film di Clint Eastwood e pensando alla ripartenza dico: «Invictus – L'invincibile». Mi piace pensarci così, invitando le persone a seguirci sul sito [www.cineteatrogavazzeni.it](http://www.cineteatrogavazzeni.it), sui canali social e venendo da noi per passare del tempo in buona compagnia.



# Affitti e asili nido, Seriate aiuta le famiglie disagiate

Il Comune sostiene la genitorialità fragile,  
le famiglie con minori e in difficoltà economica,  
spesso acuita dalla crisi connessa all'emergenza sanitaria

L'Amministrazione comunale nel 2020 ha erogato contributi per circa 160 mila euro, in parte messi a bando da Regione Lombardia, per aiutare nell'**emergenza abitativa** e nel pagamento del canone di locazione oltre 100 beneficiari in disagio economico o in condizioni di particolare vulnerabilità, privilegiando chi aveva subito licenziamenti o riduzione delle ore lavorative a causa della pandemia.

Nel 2021 sono stati messi a disposizione altri 106 mila euro a sostegno degli alloggi, esauriti nel giro di pochi giorni. Si ricordi che l'anno scorso sono stati elargiti anche 250 mila euro in **buoni per la spesa alimentare**.

In questo biennio il perdurare della situazione emergenziale spinge il Comune a rintracciare fondi per promuovere azioni solidali composite a favore di categorie economicamente fragili del territorio.

Quest'anno sono state 150 le famiglie che hanno usufruito di 85 mila euro di fondi regionali in merito alla misura «**Protezione Famiglia Emergenza Covid-19**». È stata inoltre approvata la destinazione dell'intera quota delle risorse aggiuntive del Fondo di Solidarietà Comunale, pari a 106 mila euro per sostenere la misura «**Bonus Minori 0-3 anni**», convinti che costruire ambienti familiari, educativi, scolastici e sociali ricchi di affetti, relazioni e stimoli sul piano socio-emotivo e cognitivo contribuisca in maniera determinante alla qualità dello sviluppo infantile e della società. Questa azione vuole supportare le famiglie nelle scelte di conciliazione vita-lavoro, di educazione e di socializzazione per minori, nonché nel contrastare situazioni di disagio economico e di esclusione sociale.



I nuclei familiari residenti a Seriate, con figli minori di età compresa tra 0 e 3 anni, e Isee inferiore o uguale a 28 mila euro, entro il 10 dicembre potranno presentare domanda per ricevere il contributo, assegnato sino all'esaurimento delle risorse disponibili e di importo diversificato a seconda dei requisiti. La scelta dei parametri adottata facilita infatti l'accesso alle famiglie con minori che presentano maggiori livelli di vulnerabilità, quali la presenza di figli con disabilità, e la situazione economica. Le domande dovranno essere presentate in modalità telematica compilando il modulo online presnete sul sito del comune [www.comune.seriate.bg.it](http://www.comune.seriate.bg.it). Attenzione, non potranno accedere i nuclei familiari beneficiari nel 2021 del voucher Prima infanzia di Ambito e del voucher Nido comunale, nonché della «Misura Unica 2021» per il sostegno al canone di locazione. Per il 2022 sarà di nuovo indetto il bando per l'assegnazione dei **voucher Prima infanzia** dell'Ambito di Seriate e dei **voucher Nidi** del Comune per la riduzione della retta di frequenza di servizi per la prima infanzia, quali asili nido, micronidi e nidi famiglia, per l'anno educativo 2022-2023. L'Assessorato alle Politiche Sociali riconosce la centralità della funzione della famiglia nell'educazione e la sostiene nell'assolvimento dei compiti educativi e di cura. Il voucher Prima infanzia di Ambito e quello comunale rappresentano la concreta misura per favorire l'accesso ai servizi territoriali a supporto delle famiglie. I requisiti di accesso e le modalità di presentazione delle domande agli uffici dei Servizi sociali comunali saranno pubblicati nel mese di maggio sul sito [www.ambitodiseriate.it](http://www.ambitodiseriate.it).





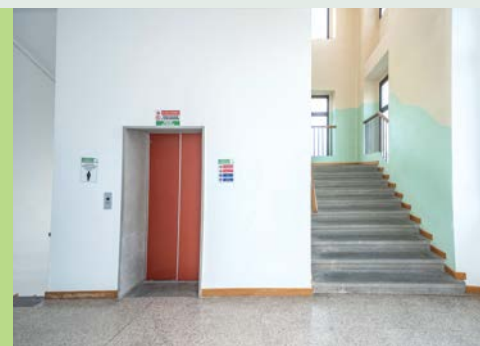
# LAVORI PUBBLICI FINITI

ASSESSORATO AI LAVORI PUBBLICI



## MESSA IN SICUREZZA DELLA CESARE BATTISTI

Terminati i lavori di riqualificazione al pianoterra e al primo piano della scuola Cesare Battisti, finanziati da Regione Lombardia. L'intervento ha interessato il rifacimento degli impianti elettrico e idraulico, la messa in sicurezza sismica e il restyling interno del plesso scolastico. La riqualificazione, suddivisa in più lotti e di un importo complessivo di 1,7 milioni di euro, di cui un milione finanziato dalla Regione, interessa per la quasi totalità gli spazi interni, che in un recente passato erano stati adeguati alle mutate esigenze in materia di confort termico, acustico e di adeguamento a livello di sicurezza. Il progetto attuale ha compreso il rifacimento impiantistico, la sostituzione e l'allargamento delle porte d'uscita al pianoterra per garantire le vie di fuga; la messa in sicurezza dell'edificio dal punto di vista sismico e di prevenzione degli incendi; la messa in sicurezza contro fenomeni di sfondellamento e la riqualificazione energetica. Nell'estate prossima sarà sistemato anche il secondo piano, per un investimento pari a 200 mila euro. Come ultimo step ci sarà la ritinteggiatura esterna, per un importo pari a circa 250 mila euro, fondi permettendo.



## NUOVO VOLTO ALLA PISCINA COMUNALE

Riqualificata l'area esterna della piscina comunale per un investimento pari a 250 mila euro. Gli interventi ne hanno ridisegnato lo spazio rendendo la zona moderna e funzionale per accedere al centro natatorio e per il transito, grazie alle nuove realizzazioni: il marciapiede messo in sicurezza, l'area pedonale e la pista ciclabile, la fermata dell'autobus e i parcheggi in continuità con il marciapiede. L'edicola è stata spostata per renderla più accessibile, la strada ha un nuovo asfalto, segnaletica e nuovi alberi ornamentali.

## RIQUALIFICATO IL CENTRO SPORTIVO DELL'AURORA CALCIO

Dove una volta c'era un muro alto e fatiscente, oggi c'è un nuovo muretto di cinta di 80 centimetri con soprastante recinzione metallica che consente di ampliare la vista sul campo da gioco anche dalla strada. Il centro sportivo dell'Aurora calcio è stato oggetto di lavori di riqualificazione per circa 300 mila euro per abbattere le barriere architettoniche e rendere accessibili anche ai disabili le tribune, i bagni e gli spogliatoi. Sostituito anche l'impianto di illuminazione con uno a led per il miglioramento dell'efficiamento energetico.



# ... IN CORSO D'OPERA E FUTURI

## LA PROSSIMA «ROTONDA» ALL'OSPEDALE

In fase di studio l'intervento sul nodo viabilistico tra l'Ospedale Bolognini e via Italia. Grazie ai 500 mila euro messi a disposizione da Regione Lombardia, l'Amministrazione comunale sta avviando uno studio sul traffico dei veicoli in entrata e in uscita e sulla tracciabilità dei percorsi per mappare analiticamente la viabilità. L'obiettivo è trovare la soluzione migliore per decongestionare il traffico nel tratto tra via Partigiani e via Italia, con conseguente modifica degli accessi all'ospedale Bolognini per le ambulanze e per l'ingresso al parcheggio, il che avrà una ricaduta positiva sulla viabilità cittadina. Tra le criticità evidenziate, la mancanza di una svolta a sinistra all'incrocio tra via Partigiani e via Paderno, il che ha portato a uno studio analitico e complessivo che pone sul tavolo diverse ipotesi:

- doppia rotonda, una nei pressi dell'ospedale e una in sostituzione del semaforo di via Italia;
- impianto semaforico intelligente e sincronizzato nel tratto viabilistico tra via Partigiani e via Italia;
- semaforo in via Partigiani e rotonda in via Italia.

Una volta eseguito lo studio analitico sul traffico e individuata la soluzione percorribile, si procederà all'intervento entro la fine del 2022.



## NUOVI ASFALTI IN VIA STELLA ALPINA E VIA BRUSAPORTO

Rifatti gli asfalti di via Stella Alpina e via Brusaporto. Strade usurate per l'intenso transito di mezzi pesanti sono state sistemate grazie alla realizzazione di una nuova asfaltatura e segnaletica orizzontale, per un investimento di circa 300 mila euro. Resta da ultimare la rotonda adiacente con l'auspicio che se ne faccia carico il Centro Commerciale Alle Valli.

## NUOVO PARCHEGGIO IN VIA NAZIONALE

Al via la riqualificazione del parcheggio usurato di via Nazionale al civico 30, per migliorarne la fruibilità a residenti e commercianti. Progetto dell'importo di 70 mila euro, prevede la realizzazione di:

- 17 posti auto, di cui uno per disabili e due per la ricarica delle auto elettriche;
- due nuovi stalli di sosta per motocicli;
- una nuova rastrelliera per biciclette;
- portarifiuti;
- nuove bacheche pubblicitarie.

Il lavoro riguarda il risanamento della massiciata, nuove cordonature in granito, il riordino dei percorsi pedonali con marciapiedi, nuovo asfalto e segnaletica orizzontale e verticale.





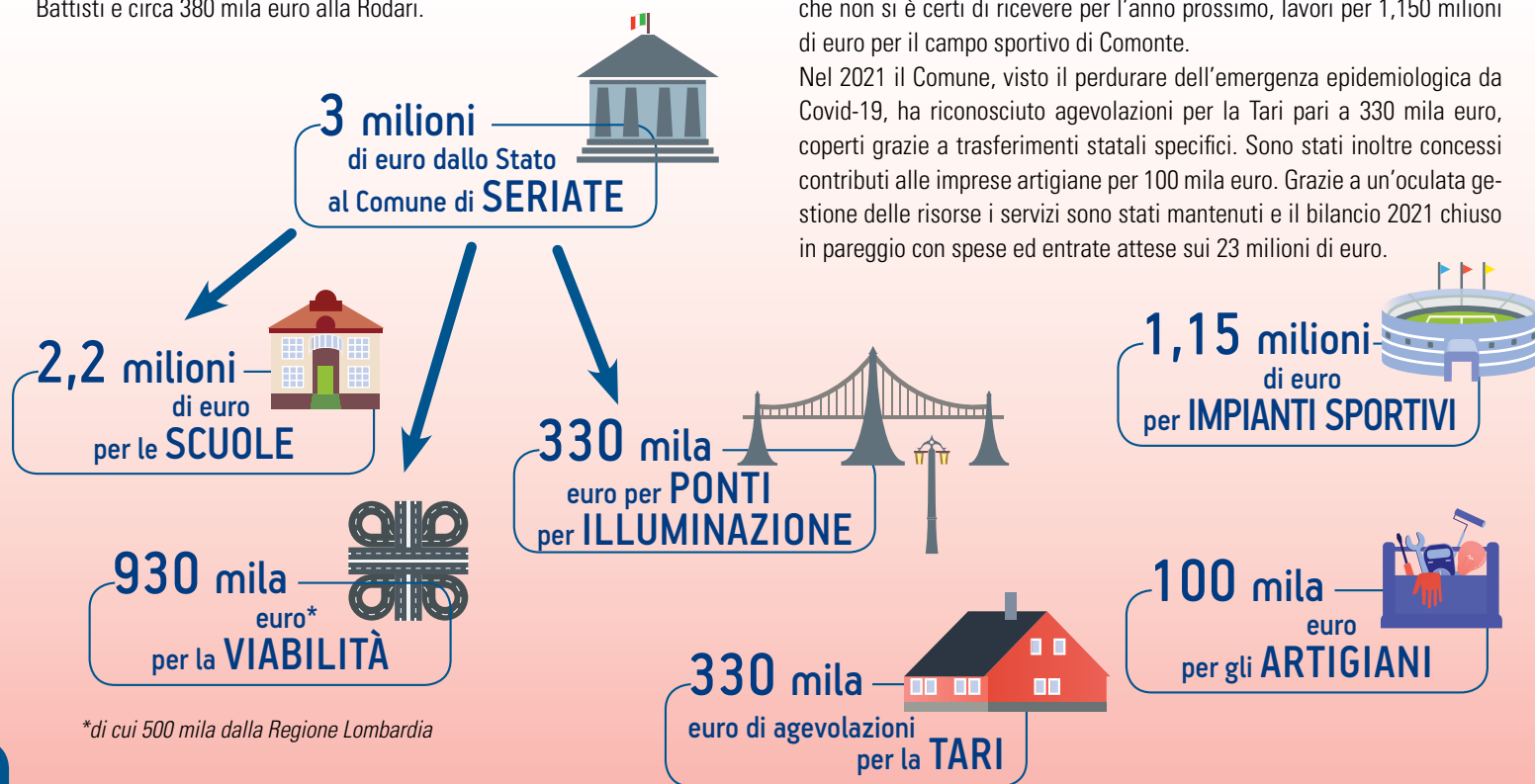
# Dallo Stato circa 3 milioni di euro per edilizia scolastica e strade

Ammontano a quasi 3 milioni di euro i contributi destinati a Seriate e disposti dal Ministero dell'Interno per la messa in sicurezza del territorio e degli edifici pubblici. L'arrivo di queste risorse è un toccasana per la ripresa economica e la realizzazione di lavori pubblici i cui progetti erano fermi nel cassetto, in attesa di esecuzione. Buona parte dei contributi sarà spesa per la sicurezza dell'edilizia scolastica, verso la quale già da anni è alta l'attenzione dell'Amministrazione comunale.

Nel bilancio previsionale per l'anno prossimo, il Piano delle Opere pubbliche 2022 per l'Istituto comprensivo Aldo Moro ha previsto 1,4 milioni di euro per lavori suddivisi in più lotti, nello specifico: 800 mila euro da usare per interventi sulla vulnerabilità sismica della scuola secondaria; 110 mila euro per i controsoffitti sempre della scuola media e 500 mila euro per il progetto di riqualificazione del polo scolastico in centro città. Per la manutenzione straordinaria delle primarie andranno circa 430 mila euro alla Battisti e circa 380 mila euro alla Rodari.

Sul fronte della viabilità sono stati messi a bilancio 150 mila euro per il rifacimento degli asfalti delle strade comunali, con relativa segnaletica, marciapiedi e fognature, a cui si sommano altri 130 mila euro per la manutenzione dei parcheggi di Galleria Italia e 150 mila euro per il sottopasso di via Marconi. Altri 500 mila euro, arrivati da contributi regionali, sono a disposizione per realizzare una rotatoria in via Paderno o altre soluzioni alternative che decongestionino il traffico nel tratto viabilistico che dall'ospedale Bolognini porta al semaforo di via Italia, davanti alla biblioteca. Per il progetto di riqualificazione energetica sono previsti 130 mila euro per il settimo lotto di lavori riguardanti la conversione della pubblica illuminazione con impianti a led. A seguito di uno studio affidato al Politecnico di Milano per verificare la staticità dei ponti, saranno spesi 200 mila euro per interventi sul ponte di via Italia. Sul capitolo impianti sportivi saranno finanziati, in attesa di concretizzazione del contributo da enti sovracomunali che non si è certi di ricevere per l'anno prossimo, lavori per 1,15 milioni di euro per il campo sportivo di Comonte.

Nel 2021 il Comune, visto il perdurare dell'emergenza epidemiologica da Covid-19, ha riconosciuto agevolazioni per la Tari pari a 330 mila euro, coperti grazie a trasferimenti statali specifici. Sono stati inoltre concessi contributi alle imprese artigiane per 100 mila euro. Grazie a un' oculata gestione delle risorse i servizi sono stati mantenuti e il bilancio 2021 chiuso in pareggio con spese ed entrate attese sui 23 milioni di euro.





# Il servizio Patrimonio si riorganizza

Dallo scorso aprile è stato avviato un riordino progressivo delle funzioni fra i settori e i servizi dell'ente. Il processo di riorganizzazione, dettato in parte dalla mobilità di alcuni dirigenti, segue motivazioni strategiche e legate alla volontà di migliorare continuamente la qualità delle prestazioni rese ai cittadini. Seguendo questa logica di ottimizzazione delle risorse umane si è individuato un nuovo assetto organizzativo che vede confluire gli uffici del Patrimonio, a cui compete la gestione dei beni patrimoniali del Comune, in altri settori. Sotto la manutenzione è andato il personale che coordina la parte tecnica del patrimonio, ossia le manomissioni del suolo pubblico, le acquisizioni e le cessioni di aree pubbliche, le opere di urbanizzazione relative a piani integrati o l'alienazione di un bene, per fare qualche esempio. Chi si dedica all'occupazione di suolo è passato sotto il settore Tributi ed entrate dell'ente, mentre gli addetti alla parte contrattuale sono confluiti tra Segreteria e Affari generali.

L'Amministrazione comunale ritiene necessario rivedere periodicamente l'organizzazione generale adottata dall'ente nella logica di attuazione del principio di miglioramento continuo.





# Seriate SportLab: la casa sportiva dei seriatesi



«Sportivamente non abbiamo mai fatto una stagione piena a causa del Covid. Speriamo che questa sia la prima, senza chiusure sino al prossimo agosto», si augura Davide Colombelli, responsabile del centro sportivo Seriate SportLab. Inaugurato nel 2018, a pieno regime dalla primavera dell'anno successivo, da febbraio 2020 ha subito gli «stop and go» dettati dalla pandemia. Dopo il «mola mia», adesso la parola d'ordine è «ripartenza».

**Da tre anni gestite il centro sportivo, moderno e dalla variegata offerta, in mezzo a un'emergenza sanitaria. Come sta andando?**

Bene, se si pensa che non c'è stata ancora una stagione intera. Faccio una premessa: arrivo da Milano, città frenetica, dove il centro sportivo è più un luogo di passaggio. Qui è diverso: per come è strutturato Seriate SportLab la gente lo vive e sente come proprio. Lo si percepisce con la bocciofila e lo stesso skate plaza. È vissuto come un centro di aggregazione e il suo plus è il parco che, come tutte le aree all'aperto è frequentato molto da famiglie, bambini e nonni da aprile sino ottobre. Con il lockdown il centro si è fermato, ma abbiamo mantenuto il contatto con i nostri clienti organizzando lezioni da remoto, sapendo che saremmo ripartiti. Abbiamo notato che con le riaperture la voglia di riappropriarsi del centro c'è sempre. Lo scorso giugno per esempio l'afflusso ai Cre è stato di 350 iscritti, un 20% in più rispetto al 2020. Un altro valore aggiunto della nostra realtà è l'essere multisportiva: si va dallo skate al tennis, dal calcetto al basket, dalla pallavolo alle attività motorie per bambini e adulti, che mentre i figli seguono un corso adatto a loro possono fare un'ora di palestra scegliendo tra diverse proposte. Da settembre ad oggi abbiamo più di 450 iscritti.

**Qualche novità?**

Da quest'anno abbiamo introdotto corsi anche di sabato mattina e pomeriggio, sia per richiesta degli abbonati sia per le restrizioni dettate dal Covid che impongono classi più ristrette. Stiamo valutando delle promozioni per Santa Lucia e per il periodo natalizio.

**Se dovesse pensare a uno spot per Seriate SportLab?**

Si riparte!

**Ha detto che il centro è vissuto come luogo di aggregazione. Avete stretto delle collaborazioni con le società sportive del territorio?**

Sì, sia con alcune realtà seriatesi, quali Spazio Danza, Sfa, Aurora calcio, Bocciofila e altre della bergamasca. L'anno scorso anche grazie al lavoro del Comune diverse associazioni sono state dirottate su di noi per l'uso delle palestre al posto di quelle delle scuole. Alcune proseguono ancora. L'obiettivo è far diventare il centro sportivo Seriate SportLab un vero e proprio contenitore sociale, un trait d'union sia all'interno della vita familiare che delle istituzioni. Ci piacerebbe diventi il braccio sportivo della Casa delle associazioni e dei seriatesi.

Per contatti e iscrizioni collegati al sito [www.seriatesportlab.it](http://www.seriatesportlab.it) o telefona al numero 347 302 67 73.



# Lotta al «divario digitale» con DigEducati



«Dobbiamo fare una ricerca sui funghi per scienze», chiedono Steven ed Edoardo, Nicoletta e Abu. Classe prima della secondaria Aldo Moro, arrivano al punto «DigEducati» allestito nella sezione Ragazzi della biblioteca. A identificarlo il Pac-Man colorato disegnato a terra e il divanetto circolare giallo. L'educatrice Deborah Carrara domanda chi sia il mago del computer e li guida ad accendere uno dei pc messi a disposizione. «Dobbiamo fare una presentazione. Potevamo organizzarci come volevamo: connettendoci a Meet o venendo in biblioteca. Abbiamo preferito venire qui», dicono i ragazzi. C'è chi userebbe Google Presentazioni, chi PowerPoint. «Possiamo ricercare in internet e chiedere al bibliotecario qualche libro», continua Carrara, educatrice di riferimento per il progetto triennale DigEducati. Nato a seguito del divario digitale esploso durante la pandemia e la didattica a distanza, segnalato dalla Conferenza dei Sindaci e dai 14 Ambiti territoriali, gestito da Fondazione Comunità Bergamasca e sostenuto finanziariamente da Fondazione Cariplo e Impresa Sociale Con i Bambini, vuole contrastare la povertà digitale nei giovani dai 6 ai 13 anni. A loro e alle loro famiglie è offerta la possibilità di imparare a usare in modo consapevole il computer, le attrezzature digitali e la Rete. Come? «Allestendo dei punti di comunità, come quello di Seriate, dove sono messi a disposizione 12 computer portatili e altrettante saponette per la connessione internet», spiega l'educatrice. L'obiettivo è costruire una rete territoriale tra ragazzi, famiglie, scuole e associazioni per mettere in circolo delle competenze digitali».

## Quando nasce il progetto?

Durante il lockdown. Le famiglie erano costrette a seguire i figli nella didattica a distanza e magari in casa si avevano solo un computer e la connessione lenta. Per questo è stato ideato il progetto rivolto a ragazzi, genitori e insegnanti,

il cui ambizioso obiettivo è rimarginare il divario digitale seguendo un doppio canale: online, con la piattaforma virtuale DigEducati, in cui sono caricati contenuti multimediali e materiali sul tema giovani e web, e in presenza, con i 28 punti di comunità, gestiti da educatori di cooperative sociali e dai bibliotecari. Inoltre è possibile richiedere in comodato d'uso un computer attrezzato per la connessione. Diverse sono le strategie messe in campo per permettere a tutti, soprattutto a chi vive in situazioni di fragilità, di accedere alle opportunità di crescita formativa offerte dal digitale.

## Come si sviluppa?

Si fornisce la strumentazione e si danno dei riferimenti nei punti di comunità, dove grazie ai tutor si può imparare a creare un account, una mail per accedere alla didattica a distanza e molto altro. L'educatore accoglie le esigenze di ragazzi e famiglie e si attiva per trovare risposte sul territorio. Un esempio sono la collaborazione con Officina Giovani e gli incontri promossi con i comitati dei genitori per affrontare temi quali le potenzialità e i rischi della Rete. Si sta pensando ad attività con lo Sfa, l'oratorio o gli studenti del Majorana per il sostegno tecnico per l'uso di programmi o la creazione di video.

DigEducati elabora azioni su misura che colmino le necessità del territorio. È un progetto dinamico.

## Info e contatti

DigEducati, progetto di Fondazione della Comunità Bergamasca Onlus, selezionato e finanziato dall'Impresa Sociale Con i Bambini e da Fondazione Cariplo, coinvolge 14 Ambiti Territoriali, la Rete Bibliotecaria Bergamasca, oltre 21 Cooperative Sociali e l'Università degli Studi di Bergamo.

L'accesso alle attività avviene attraverso la piattaforma.

Per iscriversi è necessario accedere a [www.fondazionebergamo.it/digeducati](http://www.fondazionebergamo.it/digeducati).

A Seriate il punto di comunità è attivo martedì e venerdì dalle 14.30 alle 17.30; sabato dalle 9 alle 12.

Per maggiori informazioni: [pd.c.seriате@gmail.com](mailto:pd.c.seriате@gmail.com).



# Da «Bandù» a Banda musicale: una storia lunga più di 40 anni

«La banda suona per noi, la banda suona per voi», cantava Mina alla fine degli anni Sessanta. Quel motivetto sembra sintetizzare il buonumore che i musicanti di Seriate da oltre quarant'anni portano tra le strade e le piazze cittadine.

Bisogna riavvolgere il nastro al 1920 quando in città c'era il «Bandù», nel 1925 ribattezzato «Bandi». Tra un cambio di nome e il susseguirsi di direttori, nel 1980 nasce il Corpo Musicale Primavera, dal 1999 diventato Banda Musicale Città di Seriate (BMCS), diretta dal maestro Oscar Gelmi sino al 2011. Sfogliando l'album della storia bandistica saltano all'occhio le fotografie in bianco e nero: fermo immagine di epoche passate, di strumenti a fiato tirati a lucido, sguardi fieri e bambini con i pantaloncini corti.

Per la banda lo spartiacque tra «quello che eravamo e siamo» sono gli anni Novanta: i genitori di alcuni musicanti rilanciano la realtà bandistica. Viene realizzata anche la divisa. Nel 2007 l'Amministrazione comunale consegna alla banda una nuova sede nella Casa delle Associazioni in via Decò e Canetta. «Ha inizio un nuovo corso per la nostra attività musicale – racconta il presidente Antonio Mondoni –. Per tradizione la banda è impegnata in rassegne estive, esibizioni in collaborazione con associazioni seriatesi, concerti in piazza, in villa e per feste patronali, il concerto di Natale, che sarà il prossimo 19 dicembre e segnerà la nostra prima esibizione pubblica dopo due anni di assenza per pandemia». Assenza forzata ma produttiva. La banda musicale, diretta dal maestro Emanuele Cicinato e il corpo docente, hanno mantenuto i rapporti con gli allievi grazie alle lezioni online, che «ci hanno portato nuove iscrizioni – continua il presidente –. Tre nuovi allievi saranno presentati durante il concerto natalizio». Attualmente sono 90 gli iscritti ai corsi individuali, seguiti da 19 insegnanti e suddivisi nelle due sedi della scuola: la biblioteca e la Casa delle associazioni. «Tra gli allievi circa il 40% segue lezioni di strumento bandistico e di questi solo pochi arrivano nella banda – precisa Mondoni –. La selezione per far parte del corpo bandistico è scrupolosa e il percorso lungo, variabile a seconda delle capacità dell'allievo». L'iter segue una sua partitura: corso individuale e successivamente si accede per gradi alla mini band, poi alla junior e poi alla senior band. Senior solo di nome, dato che l'età media dei musicisti si aggira attorno ai 30 anni. Composta da 27 elementi fissi, la banda nel 2020 avrebbe festeggiato i quarant'anni di fondazione. Il Covid ha annullato ogni programma, ma «se tutto va bene – si augura il presidente –, ipotizziamo di festeggiare dall'estate 2022 sino a quella 2023 con una serie di appuntamenti realizzati anche con altre bande. Tra gli eventi di punta le masterclass e il concerto diretti dal maestro Oscar Navarro e quello finale con musiche di Hans Zimmer». Come circolava sui canali social della BMCS: «Music is back!». La musica è tornata.





## Referendum giustizia: il "sì" dalla Cassazione

Via libera ai sei referendum sulla giustizia promossi da Lega e Partito Radicale. La decisione della Corte Suprema di Cassazione accoglie la richiesta di nove consigli regionali a guida centro-destra, anticipando il deposito delle firme raccolte. Grazie alla mobilitazione di parlamentari, consiglieri regionali e comunali nonché sostenitori e militanti, in poco più di tre mesi sono state raccolte circa 750mila firme delle quali oltre 18mila in formato digitale. In totale, per i sei quesiti sono pervenute oltre 4milioni e duecentomila firme.

I quesiti che saranno sottoposti agli elettori sono sei: abolizione del Decreto Severino, limiti agli abusi della custodia cautelare, separazione delle carriere dei magistrati sulla base della distinzione tra funzioni giudicanti e requirenti, equa valutazione dei magistrati, responsabilità diretta dei magistrati e riforma del CSM.

*"Finalmente gli italiani avranno l'opportunità di cambiare la Giustizia! Appuntamento in primavera. Un ringraziamento a chi ha firmato, a chi era presente ai gazebo e nelle piazze, a chi ha dato una mano",* scrive Matteo Salvini leader della Lega.

Anche a Seriate, assessori, consiglieri comunali, militanti e sostenitori si sono adoperati per la raccolta firme avvenuta nei gazebo organizzati sul territorio. Seriate, credendo fortemente nella giustizia ed essendo cosciente della necessità di riformare la materia, ha contribuito attivamente raccogliendo, da luglio ad ottobre, quasi cinquecento firme per ogni quesito referendario.

Il gruppo Lega di Seriate ringrazia tutte le persone che hanno partecipato ai gazebo e tutti i seriatesi che hanno firmato i quesiti referendari.

La mobilitazione ha ulteriormente dimostrato l'attenzione dei nostri cittadini su temi importanti quali la giustizia. Inoltre, il risultato positivo perseguito a livello politico deve essere letto come stimolo e incoraggiamento verso le storiche battaglie leghiste e un sempre maggiore contatto con la cittadinanza.

Il gruppo consiliare della Lega coglie l'occasione per augurare a tutti un sereno e felice Natale e un prospero 2022.

*Gruppo Consiliare Lega Salvini Seriate*



## Insieme per Seriate

Il capogruppo di PROGETTO SERIATE, Bernard Perlman e il consigliere Giorgio Magni, intendono sostenere l'Amministrazione nel suo costante impegno per la sicurezza e il decoro del territorio, con particolare attenzione ai negozi di vicinato che offrono servizi e relazioni umane che devono essere in grado di affrontare le nuove sfide della modernità rappresentate dai centri commerciali e dai colossi di internet. Non verrà meno il nostro impegno per un centro storico bello, sicuro, vissuto e ben frequentato; a tal fine chiederemo all'Amministrazione di inserire tra gli obiettivi del 2022 la realizzazione di controlli a campione sugli immobili, sulle residenze e sulla certificazione degli impianti per garantire sicurezza alle persone e agli edifici.

Invitiamo al contempo l'Amministrazione ad attrarre su Seriate tutte le risorse possibili che arriveranno con il PNRR affinché si traducano in nuove opere e servizi per i seriatesi.

Continuerà il nostro impegno per la sicurezza del territorio, inoltrando segnalazioni alle forze di polizia e collaborando con il Gruppo di Controllo del Vicinato, consapevoli che la sicurezza richiede l'apporto dei singoli cittadini e garantisce la vivibilità del territorio.

Per questo motivo, saremo sempre favorevoli, come Lista Civica, a nuove assunzioni di agenti della Polizia Locale e incentiveremo acquisti per dotazioni di sicurezza e formazione del personale.

Si chiude un anno nel quale PROGETTO SERIATE ha lavorato intensamente e si apre uno nuovo nel quale lavoreremo altrettanto intensamente per Seriate e i seriatesi.

Porgiamo a tutti sinceri Auguri di Buon Natale e Felice Anno Nuovo.

*Gruppo Consiliare Progetto Seriate*



# Al lavoro per la Seriate del futuro

Ed eccoci alla fine del 2021, anno controverso caratterizzato dalla voglia di tornare il prima possibile a una normalità divenuta per tutti sinonimo di ripresa delle attività economiche, professionali, culturali, sportive e sociali. Fiduciosi che il contrasto al virus risulti efficace e definitivo, proviamo a riprendere le sfide che la nostra comunità si aspetta, per una Seriate sempre più moderna, sempre più attrezzata, sempre al passo con i tempi e con servizi innovativi. Il CentroDestra per Seriate ha lavorato e lavora per sostenere l'Amministrazione Comunale nel perseguimento dei suoi obiettivi programmatici, portando il proprio contributo di serietà, di concretezza e di vicinanza ai cittadini. Il 2022 sarà l'anno del PNRR, strumento attraverso il quale l'intera Nazione, e quindi anche i Comuni, dovrà progettare il proprio futuro, sia in termini progettuali che in termini infrastrutturali: saremo attenti a cogliere tutte quelle opportunità che possano rendere la nostra Comunità più forte, più unita, più moderna e in generale più equa. Il CentroDestra per Seriate sostiene l'Amministrazione Comunale nella sua attenzione alle fasce più fragili della comunità, quelle fasce che hanno "pagato" più

di altre l'effetto drammatico della pandemia, le sosterremo nelle azioni di sostegno e di rilancio rivolte alla popolazione giovanile, nell'attenzione alle progettualità rivolte alla disabilità e ai nostri anziani. Abbiamo sorretto e plaudito il sostegno alle locazioni (affitti e bollette) recentemente bandito dall'Amministrazione Comunale, segno di attenzione a chi è in difficoltà, perché davvero dobbiamo ripartire tutti, insieme. Abbiamo sostenuto, entusiasticamente e convintamente, la concessione della Cittadinanza Onoraria al Milite Ignoto, che rappresenta tutti i caduti e i dispersi della prima guerra mondiale e in generale tutti i caduti e dispersi per la Patria (spiace che tale decisione non sia avvenuta con votazione unanime...). Il 2022 sarà un anno denso di sfide, che potranno lasciare davvero l'impronta sulla nostra Città, e noi siamo pronti ad affrontarle, interloquendo con le altre forze politiche, mettendo sempre al centro del nostro agire Seriate e i Seriatesi.

*Gruppo consiliare Centro Destra per Seriate*



# Le sfide che ci attendono: la famiglia, luogo di resilienza e di ripresa

Carissimi seriatesi, quando riceverete queste righe il Consiglio Comunale avrà presumibilmente già discusso, ed adottato, il nuovo **Piano di Governo del Territorio**; mentre le scriviamo tuttavia, questo passaggio è ancora di là dal compiersi quindi, per ragioni di opportunità, evitiamo di esprimere considerazioni definitive e assolute. Sarà il penultimo passaggio formale di un iter lungo e complesso che vedrà la fine all'inizio del 2022: non mancheremo di far valere le nostre posizioni ed esprimere un giudizio nei tempi e nei modi corretti.

In questa sede preferiamo porre l'attenzione su altri due aspetti molto importanti. Il primo è l'attuazione del **Piano Nazionale di Ripresa e Resilienza (PNRR)**, con il quale verranno riversate sul territorio nazionale, e quindi in quota parte anche su Seriate, risorse ingenti e insperate. È essenziale essere pronti, disporre di progetti realizzabili, capaci di generare crescita e di migliorare la qualità della vita dei cittadini. Un esempio? **La Casa di Comunità** nell'ambito della riforma del sistema sanitario, o comunque tutto ciò che possa potenziare l'assistenza socio-sanitaria territoriale, di prossimità. La pandemia ci ha mostrato quanto sia importante disporre di servizi vicini al cittadino, capaci di dare risposte veloci ed efficaci ai bisogni primari. "Prima di tutto

la salute" è diventato troppo spesso uno slogan propagandistico ma poco un obiettivo politico concreto, e questa rotta va invertita.

Il secondo, profondamente legato al primo, riguarda le **politiche sociali**. La terribile esperienza del Covid-19 ci ha cambiato profondamente e far finta di niente, pensare di rifare le cose come un tempo, è un obiettivo non solo illusorio ma profondamente errato. È cambiato l'alveo delle disponibilità (i volontari), sono mutate le priorità, per questo oggi serve un grande sforzo di raccordo e coordinamento che condivida la nuova scala di valori. Le energie disponibili vanno accompagnate, sostenute, incanalate in funzione di questo. Al centro, lo diciamo da tempo, va messa la **famiglia**, della quale il Comune deve essere veramente "amico", garantendo servizi e disegnando (ecco uno spunto interessante per il prossimo PGT) una città accogliente e inclusiva. Faremo delle proposte, le idee non ci mancano: saremo ascoltati? Vedremo, nel frattempo ciò che importa adesso è porgervi i nostri più sinceri auguri di buon Natale e di un (speriamo finalmente) sereno 2022.

*Alessandro Trotta, Valentina Capelli, Damiano Amaglio, Paolo Finazzi*



# Per una città solidale ed ecocompatibile

*"Non c'è peggior sordo di chi non vuol sentire"* si addice all'Amministrazione che boccia quasi tutte le proposte delle minoranze.

"Sinistra per un'Altra Seriate" in Consiglio Comunale si è ultimamente comunque impegnata su:

- Scuola "Buonarroti" con una mozione contro il rischio della chiusura; bocciata con l'astensione della maggioranza;
- Situazione di degrado della stazione di Seriate, denunciata per primi con una lettera al Sindaco;
- Emendamento al "piano delle alienazioni" per non vendere l'ex sede dell'Asl di via Marconi, vuota dal 2009 e dal 2013 inserita nel piano stesso. Uno stabile che si ammalora, costa ogni anno in spese condominiali e potrebbe piuttosto essere finalizzato a servizi utili. Abbiamo proposto che venga destinato a case popolari, a luoghi sociali e per il coworking (strutture lavorative per giovani). L'emendamento è stato bocciato e il palazzo continua a rimanere inutilizzato, mentre vi è un'enorme carenza di case a prezzi calmierati che risponderebbero al bisogno abitativo di persone sottoposte a sfratto o a pignoramento della propria abitazione. Sul terreno abitativo le Giunte Lega-Centrodestra non hanno fatto quasi nulla: hanno però continuato a cementificare il territorio con case private molte delle quali rimaste vuote;

- Mozione per chiedere che il Comune aderisse all'iniziativa dell'Anci per accogliere profughi/e afgani nel caso si rendesse necessario. Neanche questa richiesta è stata accolta;
- Mozione scritta assieme all'Anpi per chiedere che venissero negati spazi pubblici a chi non si riconosce nella Costituzione e nel valore dell'antifascismo. Di fronte alla devastazione della sede della Cgil a Roma che ha indignato il Paese e riportato alla memoria gli squadristi fascisti di 100 anni fa, e nonostante provocazioni fasciste anche locali nei confronti della nostra sede e di alcune militanti dell'Anpi, altra mozione bocciata;
- Variante generale al Pgt. Questa variante non è la nostra variante. Dopo più di un quarto di secolo in cui la Lega, successivamente insieme al centrodestra, ha preteso difendere "la terra dei nostri padri" (slogan del Carroccio seriatese) cementificandola a dismisura, ora si pretende di "ridurre il consumo di suolo". Che questo sia solo uno specchietto per le allodole è evidenziato dal fatto che non vengono davvero affrontate nel modo giusto le annose problematiche del nostro territorio: il traffico e la mobilità, il centro storico, il verde, il commercio, l'utilizzo delle aree dismesse (poco si dice dell'area ex Mazzoleni che dovrebbe, per noi, diventare il polmone verde della città). Prossimamente presenteremo pubblicamente le nostre controproposte per una Seriate solidale ed ecocompatibile.

*Marco Sironi*



# FARMACIA COMUNALE SERIATE

Via Brusaporto, 41  
presso centro commerciale  
"Alle valli"

tel. 035.291.143



Sanitas Seriate s.r.l.



Città di Seriate

SEDE LEGALE E AMMINISTRATIVA

Piazza A. Alebardi, 1 - 24068 Seriate (BG)

tel. 035.304.450

## ORARI APERTURA

Orario continuato  
da lunedì a sabato 8.30 - 20.30  
domenica 9.00 - 19.00



## SERVIZIO DI PRENOTAZIONE ESAMI, VISITE SPECIALISTICHE E ANALISI DI LABORATORIO

Servizio CUP, spazio e servizio di autoanalisi (glicemia, colesterolo e quadro lipidico), dispensazione di farmaci etici e da banco, omeopatia e rimedi naturali, consulenza di specialisti in dermocosmesi, preparazioni magistrali personalizzate, integrazione alimentare vitaminica e sportiva, misurazione di pressione, vendita apparecchi sanitari e di piccola ortopedia, foratura lobi orecchie, veterinaria, puericoltura, carta fedeltà.

**TAMPONI  
ANTIGENICI  
COVID-19**  
su prenotazione

## VENDITE ON-LINE

Da gennaio 2020, collegandosi al sito della farmacia, è attivo il servizio vendita con consegna a domicilio. La vetrina è costantemente aggiornata ed offre una vasta gamma di prodotti.

[www.farmaciacomunaleseriate.it](http://www.farmaciacomunaleseriate.it)





MERCOLEDÌ  
8 dicembre

# Santa Lucia

Per info e iscrizioni



## LA PIÙ BELLA DELLE TRADIZIONI

### Biblioteca

DALLE 10.00 ALLE 18.00

- **Movimenti giocosi**  
Percorso psicomotorio dai 2 ai 5 anni alle 10.00 e alle 15.30
- **Le Musicoccole**  
per bimbi dai 9 ai 36 mesi alle 10.00, per bimbi dai 3 ai 5 anni alle 14.00
- **Art Creator**  
dai 5 agli 8 anni dalle 10.00 alle 12.00 e dalle 14.30 alle 16.30 anche per i ragazzi dai 9 ai 12 anni
- **Sabbie luminose**  
La magia di una storia d'inverno disegnata nella sabbia alle 14.30, 15.30, 16.30 e 17.30
- **Cantastorie**  
Uomo e fisarmonica ti raccontano Santa Lucia alle 15.00, 16.00 e 16.45
- **Madeleines**  
Sei un "adulto giovane"? Vieni a conoscere Madeleines, un escape game digitale a episodi alle 11.00, 14.30 e 16.00

### Giardino della biblioteca

DALLE 10.00 ALLE 12.00

E DALLE 15.00 ALLE 17.00

- **Prova tu!**  
Bolle di sapone, piccole, medie, giganti
- **Scatole di Natale**  
Progetto di solidarietà per stare vicini a chi ha bisogno

### Piazza Donatori di Sangue

DALLE 9.00 ALLE 19.00

- **Mercatino di Santa Lucia**  
tra idee regalo, prodotti tipici, giostre, laboratori creativi e animazioni per grandi e piccoli, hobbisti con le loro originali creazioni per il Natale
- **Giostra, giochi e laboratori**  
per tutti i bambini
- **Angolo ristorazione**  
con gustose e calde proposte

### Via Italia – via Dante

DALLE 9.00 ALLE 19.00

- **Fare del bene... fa bene, con le iniziative degli enti no-profit**
- **La moda del tempo**  
Mercato a cura del Consorzio "Gli Ambulanti di Forte dei Marmi"
- **Spettacolo itinerante con trampolieri e marionette**

### Piazzale Alebardi

DALLE 14.30 ALLE 18.00

- **Prova tu! Piatti cinesi, giocoleria, equilibrismo**  
Laboratori di scuola di circo
- **Concerto natalizio**  
con le 14 campane del Gruppo Campanari Città di Bergamo alle 14.45, 15.45, 16.45 e 17.30
- **Canti di Natale**  
con il coro di voci bianche Gli Harmonici alle 15.00 e alle 16.00
- **Scintille**  
Alle ore 18.00 spettacolo di teatro di strada tra nuove luci, fiammelle e intime atmosfere al tramonto (sospeso in caso di pioggia)

A cura di

O'Cipher  
Company



... ma attenzione...

altri personaggi e altre sorprese  
animeranno il pomeriggio...  
buon divertimento!

In caso di maltempo tutte le attività  
si svolgeranno  
all'interno della Biblioteca

## CON LE BOTTEGHE DI SERIATE IL 2022 È A TUTTA MUSICA

L'associazione Botteghe di Seriate sta organizzando per il 18 e il 19 dicembre l'appuntamento natalizio Country Soul Christmas che inaugurerà il filo conduttore delle iniziative del 2022: «la musica». Il tema musicale inizierà il giorno dell'accensione delle luminare di Natale, che prevede in contemporanea anche una filodiffusione davanti al

Comune, e continuerà durante tutto l'anno con l'organizzazione di eventi in collaborazione di professionisti del settore. Per tenersi sempre aggiornati è utile scaricare l'APP «Seriate Smart», dove si trovano anche le promozioni dei commercianti seriatesi. Con Botteghe il piacere delle shopping è sotto casa!



Città di Seriate

**Direttore responsabile:** Daniela Morandi  
relazioni.esterne@comune.seriate.bg.it

**Editore:** Comune di Seriate - Tel. 035.304.111

**Proprietario:** Comune di Seriate  
Piazza A. Alebardi, 1 - 24068 Seriate (BG)  
www.comune.seriate.bg.it - comune.seriate@pec.it

**Registrazione:** Questo periodico è registrato presso il Tribunale di Bergamo n. 05/1999 del 19/02/1999

**Impaginazione:** Pierrestampa srl

**Tiratura:** Questo periodico è stampato in 11.500 copie distribuite a tutte le famiglie e alle aziende seriatesi. Stampato su carta riciclata con inchiostro ecologico.





# Agenda

- ▶ **giovedì 2 dicembre** – **LABORATORIO**  
**Web story: siamo finiti nella rete!**  
Biblioteca Civica
- ▶ **venerdì 3 dicembre** – **TEATRO**  
**Match di improvvisazione teatrale**  
Cineteatro Gavazzeni
- ▶ **sabato 4 dicembre** – **INCONTRO**  
**Natale: a tavola con leggerezza**  
Biblioteca Civica
- ▶ **dal 4 al 24 dicembre** – **MOSTRA**  
**De8 Architetti**  
**Unspecialized Architecture**  
Sala Espositiva Virgilio Carbonari
- ▶ **domenica 5 dicembre** – **MERCATINO**  
**Aspettando il Natale**  
Via Italia, Piazza Giovanni XXIII e Via Dante
- ▶ **lunedì 6 dicembre** – **LABORATORIO**  
**Intrecci di Natale**  
Biblioteca Civica
- ▶ **lunedì 6 dicembre** – **INCONTRO**  
**Unspecialized Architecture**  
Biblioteca Civica
- ▶ **mercoledì 8 dicembre**  
**Santa Lucia, la più bella delle tradizioni**  
Biblioteca Civica, Piazza Donatori di Sangue, Via Italia, Via Dante, Piazza Giovanni XXIII e Piazza Alebardi
- ▶ **giovedì 9 dicembre** – **LABORATORIO**  
**Aggiungi un fiore a tavola**  
Biblioteca Civica
- ▶ **venerdì 10 dicembre** – **LABORATORIO**  
**Web story: siamo finiti nella rete!**  
Biblioteca Civica
- ▶ **venerdì 10 dicembre** – **BALLETTO**  
**My Romeo & Juliet**  
Cineteatro Gavazzeni
- ▶ **sabato 11 dicembre** – **TEATRO**  
**La lanterna di Santa Lucia**  
Biblioteca Civica
- ▶ **domenica 12 dicembre** – **ANIMAZIONE**  
**Aspettando Santa Lucia**  
Aula all'aperto – Via Pastrengo
- ▶ **domenica 12 dicembre** – **MERCATINO**  
**Fiera dell'antico**  
Galleria Italia
- ▶ **venerdì 17 dicembre** – **LABORATORIO**  
**Natale in-carta-to**  
Biblioteca Civica
- ▶ **venerdì 17 dicembre** – **MUSICA**  
**Concerto polifonico vocale**  
Chiesa di Comonte
- ▶ **venerdì 17 dicembre** – **MUSICA**  
**Concerto di Natale**  
Cineteatro Gavazzeni
- ▶ **sabato 18 dicembre**  
**MUSICA – MERCATINI - TEATRO**  
**Country Soul Christmas**  
Piazza Donatori di Sangue e Piazza Alebardi
- ▶ **sabato 18 dicembre** – **MUSICA**  
**Concerto polifonico vocale**  
Chiesa di Cassinone
- ▶ **domenica 19 dicembre**  
**MUSICA – MERCATINI - TEATRO**  
**Country Soul Christmas**  
Piazza Donatori di Sangue e Piazza Alebardi
- ▶ **domenica 19 dicembre** – **MUSICA**  
**Concerto di Natale**  
Cineteatro Gavazzeni
- ▶ **giovedì 30 dicembre** – **BALLETTO**  
**Lo Schiaccianoci**  
Cineteatro Gavazzeni
- ▶ **martedì 11 gennaio** – **LABORATORIO**  
**Web story: siamo finiti nella rete!**  
Biblioteca Civica
- ▶ **venerdì 14 gennaio** – **OPERA LIRICA**  
**La Boheme**  
Cineteatro Gavazzeni
- ▶ **sabato 15 gennaio** – **TEATRO**  
**Il paese di Niente**  
Cineteatro Gavazzeni
- ▶ **martedì 18 gennaio** – **LABORATORIO**  
**Web story: siamo finiti nella rete!**  
Biblioteca Civica
- ▶ **sabato 12 febbraio** – **TEATRO**  
**Link**  
Cineteatro Gavazzeni
- ▶ **venerdì 11 marzo** – **TEATRO**  
**Natalino Balasso in**  
**Dizionario Balasso**  
Cineteatro Gavazzeni